



[www.niro.nnov.ru](http://www.niro.nnov.ru)



## Рабочая программа дисциплины (Б1.Б.2) «Иностранный язык»



Автор-разработчик:  
**Юрлова Н.А.**, канд. пед. наук,  
доцент, зав. кафедрой  
иностранных языков  
ГБОУ ДПО НИРО

[sni@niro.nnov.ru](mailto:sni@niro.nnov.ru)

## Рабочая программа дисциплины «Иностранный язык» (Б1.Б.2)

Рабочая программа **«Иностранный язык»** является базовой дисциплиной, в том числе направленной на подготовку к сдаче кандидатских экзаменов, для подготовки научно-педагогических кадров в аспирантуре по направлению подготовки кадров высшей квалификации 44.06.01 Образование и педагогические науки. Знание иностранного языка облегчает доступ к научной информации, использованию ресурсов Интернета, помогает налаживанию международных научных контактов и расширяет возможности повышения профессионального уровня учёного. **Интегративной целью** является развитие иноязычной коммуникативной компетенции (речевой, языковой, социокультурной, компенсаторной, учебно-познавательной), достижение порогового уровня владения иностранным языком и его практического использования в научной работе.

*Задачи* направлены на реализацию:

- практических – развитие речевой компетенции;
- развивающих – развитие умений моделирования речевой ситуации, конструирования собственного речевого высказывания;
- общеобразовательных – развитие социокультурной компетенции;
- воспитательных - формирование гуманистического, мотивирующего к творческому взаимодействию и стилю общения

*Общая трудоемкость* освоения дисциплины составляет 4 зачетных единицы, 144 часа. Аудиторные занятия в объеме 28 час., из них 8 лекции и 20 практические занятия и 14 часов (10 час. текущий и промежуточный контроль (реферат, собеседование), промежуточная аттестация - экзамен (4 час.)). Самостоятельная работа составляет 102 час. Формы обучения – очная – 1-ый год обучения (первый и второй семестры), для заочной формы – 2-ой год обучения (третий и четвертый семестры).

*Предполагаемый результат* – сформировать умения ознакомительного просмотрового/поискового и изучающего чтения оригинальной литературы на иностранном языке; умения извлекать общую, полную, выборочную информацию из текстов; научиться реферировать, аннотировать и переводить информацию; делать сообщения и доклады на иностранном языке и вести беседу по специальности



## Рабочая программа дисциплины «Иностранный язык» (Б1.Б.2)

### Содержание дисциплины и формы его освоения

Иностранный язык в аспирантуре: новый этап  
«Смещение акцента в подготовке аспирантов со свободного чтения и понимания литературы на иностранном языке по направлению 44.06.01 – Образование и педагогические науки на устную коммуникацию позволит легче аспиранту интегрироваться в научное мировое сообщество и достойно представлять Россию и её науку за рубежом»

Т. Verreva  
О. Pechinkina

Основы научного перевода. Лекция-презентация. Собеседование.

4/14 ч.

Составление терминологических глоссариев. Лекция с обратной связью. Практическая работа по составлению модели глоссария.

6/14 ч.

Аннотирование и реферирование научных текстов. Проблемная лекция. Практикум – семинар по аннотированию текстов

6/30 ч.

Чтение оригинальной литературы. Практикум по чтению различных текстов на иностранном языке

6/14 ч.

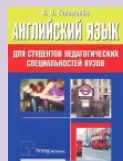
Развитие коммуникативных умений в аудировании, чтении, говорении, письме. Защита реферата.

6/30/14 ч.



## Рабочая программа дисциплины «Иностранный язык» (Б1.Б.2)

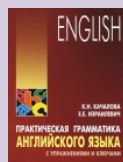
О  
С  
Н  
О  
В  
Н  
А  
Я  
  
Л  
И  
Т  
Е  
Р  
А  
Т  
У  
Р  
А



Бурова З. И. Учебник английского языка для гуманитарных специальностей вузов / З. И. Бурова. – М.: Айрис-пресс, 2007.



Learn to Read Science. Курс английского языка для аспирантов: учеб. пособие / рук. Н. И. Шахова. – 7-е изд., испр. – М.: Флинта: Наука, 2006.



Вейхман Г. А. Новое в грамматике современного английского языка: Учеб. пособие для вузов / Г. А. Вейхман – 2-е изд., дополн. и испр. – М.: ООО «Издательство Астрель», «Издательство АСТ», 2005.



Какзанова Е.М. Специальный текст. Пособие по чтению и переводу (немецкий язык). М.: РУДН, 2010.



Dreyer H., Schmitt R. Lehr- und Übungsbuch der deutschen Grammatik. Max Hueber Verlag, 2008.